

Smlouva o poskytování služeb koncovému uživateli Climate FieldView

Tato smlouva o poskytování služeb koncovému uživateli Climate FieldView™ představuje právně závazný akt (dále jako „Smlouva“) mezi vámi a společností The Climate Corporation International AG se sídlem na adrese Peter Merian-Strasse 84, 4052 Basilej, Švýcarsko (dále jako „Climate“, „my“, „nás“ apod.). Climate je přidružený subjekt společností Bayer Group („Bayer“). „Přidružený subjekt“ ve vztahu k subjektu znamená jakýkoli jiný subjekt, který přímo či nepřímo prostřednictvím jednoho nebo více prostředníků ovládá nebo je ovládán nebo patří pod společné ovládání takového subjektu. Na produkty, software, hardware, služby a webové stránky Climate FieldView s výjimkou produktů nebo služeb, které vám společnost Climate poskytuje na základě samostatné písemné smlouvy, (souhrnně jako „**Služby FieldView**“) se vztahují všeobecné obchodní podmínky upravené touto smlouvou. Na určité služby FieldView se mohou vztahovat další podmínky, jak je uvedeno v článcích 1.5, 1.7, 2.1, 2.2, 3.2 a 6.9 níže, které jsou tímto do smlouvy začleněny odkazem („další podmínky“).

Služby FieldView jsou určeny pouze pro firemní použití. Touto smlouvou vzniká obchodní vztah mezi podniky, a to mezi vámi a společností Climate. Kliknutím na tlačítko „Accept“ (Souhlasím) při zřízení účtu FieldView dle článku 1.3 níže prohlašujete a garantujete, že je vám minimálně 18 let, že jednáte v zastoupení společnosti a budete se řídit ustanoveními této Smlouvy. Pokud tuto smlouvu schvalujete jménem

společnosti nebo jiného právního subjektu, pak prohlašujete, že disponujete pravomocí takový subjekt zavázat, přičemž v takovém případě budou výrazy „vy“, „váš“ apod. odkazovat na vás a vámi zastupovaný subjekt. **Pokud jste dosud nedosáhl(a) věku 18 let nebo pokud s touto smlouvou nesouhlasíte, nesmíte služby FieldView využívat.** Za plnění požadavků na přístup ke službám FieldView a jejich používání prostřednictvím mobilních a jiných počítačových zařízení, internetu nebo poskytovatele telekomunikačních služeb nesete výhradní odpovědnost (což mimo jiné zahrnuje podmínky související s používáním dalšího nezbytného softwaru).

1. SLUŽBY

1.1 Rozsah služeb: Služby FieldView poskytují informace, prognózy, návody nebo jiná doporučení založená na modelech a zdrojích třetích stran a pomáhají vám uspořádat a vyhodnocovat data poskytovaná nebo zadávaná vámi, vaším mobilním zařízením nebo jiným zařízením. Služby FieldView nemusí být k dispozici ve všech jazycích a jejich použití v některých konkrétních lokalitách nemusí být vhodné nebo dostupné. Služby FieldView a naše modely, zdroje, data, informace, prognózy, návody a další doporučení se mohou časem měnit. Konkrétní výsledky se mohou u jednotlivých pěstitelů, lokalit a v různých obdobích lišit v závislosti na odlišných povětrnostních a pěstitelských podmínkách a zemědělských postupech. Nezaručujeme žádné výsledky. Ani služby FieldView ani **díla generovaná společnostmi Climate** (jak jsou definovány níže) nedoporučujeme používat jako náhradu osvědčených zemědělských

postupů a to včetně pravidelné a důkladné kontroly pole, nebo jako jediný podklad pro rozhodování o zemědělství, řízení rizik nebo finančních záležitostech. Před přijetím rozhodnutí ohledně finančních záležitostí, řízení rizik a zemědělství vám doporučujeme, abyste se poradili se svým agronomem, komoditním makléřem a dalšími odborníky.

1.2 Osobní údaje: Poskytování služeb FieldView vyžaduje, abychom shromažďovali, předávali a využívali některé vaše osobní údaje ve smyslu článku 4 Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů (GDPR) („osobní údaje“). Informace o tom, jak nakládáme s vašimi osobními údaji, a další relevantní informace týkající ochrany soukromí naleznete v našem Prohlášení o ochraně osobních údajů, které je k dispozici na adrese <https://climate.com/api/eula/v1/documents/pp.pdf?countryCode=CZ>.

1.3 Účet FieldView: Pro přístup ke službám FieldView si musíte vytvořit účet Climate FieldView („**účet FieldView**“). V České republice nesmíte mít více než jeden účet FieldView, ovšem můžete si vytvořit další účty FieldView pro jiné země. Při tvorbě účtu FieldView budete vyzváni k poskytnutí určitých informací o vás a vašem podnikání, jako např. jméno, oficiální adresu, e-mailovou adresu, způsob platby a oprávnění nebo jiné informace o uživateli („**informace o účtu**“). Zadáním informací o účtu prohlašujete a zavazujete se, že veškeré vámi zadané informace jsou pravdivé a přesné, a souhlasíte s tím, že v případě jejich změn zajistíte, aby byly během trvání této smlouvy vždy aktuální.

1.4 Přihlašovací údaje: Souhlasíte s tím, že zajistíte důvěrnost svého uživatelského jména a hesla k účtu FieldView („**přihlašovací údaje**“) a zabráníte v používání přihlašovacích údajů k přístupu ke službám FieldView neoprávněným uživatelům, a to včetně nezletilých osob mladších 15 let. Za aktivity jakékoli osoby, která přistoupila ke službám FieldView pomocí vašich přihlašovacích údajů nesete výhradní odpovědnost a stejně tak za zajištění, že se všichni uživatelé vašeho účtu FieldView řídí touto smlouvou. V případě neoprávněného použití účtu FieldView nás o takové skutečnosti musíte neprodleně informovat a, domníváte-li se, že účet FieldView již není bezpečně, je nutné také okamžitě změnit přihlašovací heslo.

1.5 Omezená licence: S výjimkou určitého zařízení Climate, které se vám prodává dle ustanovení článku 3.1 níže, jsou vám služby FieldView poskytovány na základě licence. V souladu s podmínkami této smlouvy a dalších platných podmínek uděluje společnost Climate omezené, odvolatelné, osobní, nevýhradní a nepřenosné právo ve prospěch vás a vámi pověřených osob na přístup a používání služeb FieldView a děl generovaných společnostmi Climate výhradně pro podnikové účely v České republice. Neudělujeme vám ovšem žádná práva ani oprávnění vztahující se na naše práva k technologiím a duševnímu vlastnictví, a to kromě výjimek výslovně upravených touto smlouvou.

1.6 Omezení: Souhlasíte s tím, že NEBUDETE:

(a) používat služby FieldView mimo Českou republiku,

- (b) používat služby FieldView na pozemcích nebo zařízeních, které nevlastníte, k jejichž použití nebo provozování nemáte právo,
- (c) prodávat, pronajímat, půjčovat, poskytovat na základě licence, exportovat, reexportovat, jinak předávat, distribuovat, redistribuovat, kopírovat, veřejně předvádět či vystavovat, přenášet nebo publikovat služby FieldView nebo díla generovaná společnostmi Climate ani postupovat, převádět nebo na základě licence poskytovat tuto smlouvu nebo v ní udělená práva bez našeho předchozího písemného souhlasu,
- (d) používat služby FieldView k vývoji, hodnocení, validaci nebo vylepšování produktu nebo služby, které jsou vůči službám FieldView v konkurenčním postavení, nebo tvorbě odvozených děl bez našeho předchozího výslovného písemného souhlasu,
- (e) používat služby FieldView nebo díla generovaná společnostmi Climate pro referenční srovnávání nebo jiné porovnávání výkonu produktů nebo služeb společnosti Climate nebo divize Bayer Crop Science vůči konkurenčním produktům či službám pro účely vývoje nebo propagace konkurenčních produktů bez našeho výslovného písemného souhlasu, přičemž můžete provádět agronomická srovnání a provádět testování výnosů výhradně pro vaše vlastní použití,
- (f) používat služby FieldView k obtěžování, týrání, pronásledování, zastrasování, hanobení jiné osoby nebo jinému porušování práv jiné

osoby nebo k publikování materiálů, které jsou nepravdivé, hanlivé, obtěžující nebo obscénní,

(g) odstraňovat nebo upravovat označení či upozornění týkající se našich vlastnických práv nebo práv našich poskytovatelů licencí ani porušovat či obcházet bezpečnostní prvky služeb FieldView ani se o to pokoušet, což zahrnuje pokus o přístup k jakékoli části služeb FieldView, za které jste nezaplatili všechny splatné a příslušné částky, nebo jejich používání.

1.7 Zpoplatněné služby FieldView: Přihlásíte-li se k odběru zpoplatněných služeb FieldView, mohou se na vás vztahovat další podmínky, které se týkají zejména těchto zpoplatněných služeb. O nich jste byli informováni v okamžiku přihlášení odběru, což zahrnuje mimo jiné ceny, poplatky a podmínky uvedené v marketingových a informativních materiálech souvisejících se službami FieldView nebo na webu společnosti Climate, přičemž všechny tyto podmínky jsou do této smlouvy začleněny formou odkazu. Vaše objednávka zpoplatněných služeb FieldView nabude platnosti pouze tehdy, pokud vaši objednávku přijmeme. Souhlasíte s tím, že veškeré níže stanovené částky za zpoplatněné služby FieldView uvedené v příslušné objednávce uhradíte do termínu splatnosti, stejně tak jako příslušné poplatky za přihlášení odběru v okamžiku obnovení služby u obnovených přihlášení k odběru služeb FieldView, a to včetně příslušných daní (nepředložíte-li nám platný doklad o daňovém osvobození schválený příslušných daňovým úřadem). Neuhradíte-li platbu poplatku za přihlášení k odběru do termínu splatnosti, můžeme vám pozastavit přístup k účtu

do doby, kdy budou všechny částky v plném rozsahu uhrazeny. Není-li uvedeno jinak, u částek po splatnosti bude účtován úrok v nejvyšší sazbě povolené příslušnými zákony.

1.8 Automatická obnovení přihlášení k odběru: Zadáte-li objednávku zpoplatněné služby FieldView, můžete službu FieldView používat pouze do skončení přihlášení k odběru dané služby FieldView. Pokud jste stanovili způsob platby a poskytlí nám platební údaje (včetně platební karty (kreditní, debetní) nebo údajů o bankovním účtu), opravňujete nás inkasovat pomocí stanoveného způsobu platby poplatky splatné za používání služeb FieldView. Není-li v příslušné objednávce uvedeno jinak, každé přihlášení k odběru zpoplatněné služby FieldView se automaticky obnoví na konci prvotního období a každý následující rok, není-li zrušeno v souladu s níže uvedenými ustanoveními. Ceny za přihlášení k odběru zpoplatněných služeb FieldView se mohou v budoucnu změnit. Není-li v příslušné objednávce uvedeno jinak, poplatky za přihlášení k odběru budou u obnoveného přihlášení k odběru v sazbě platné ve vztahu k dané službě FieldView v okamžiku obnovení přihlášení k odběru. O platných poplatcích za přihlášení k odběru vás budeme informovat, a to včetně změn poplatků za přihlášení k odběru, před obnovením přihlášení k odběru. Změny poplatků za přihlášení k odběru budou účinné poté, co je zveřejníme na našich webových stránkách na adrese <https://climatefieldview.cz/>. Než budete pokračovat v používání příslušných služeb FieldView, kliknete na tlačítko „Accept“ (Souhlasím). Nesouhlasíte-li s příslušnými poplatky za přihlášení k odběru nebo přejete-li si vaše přihlášení k odběru z jakéhokoli důvodu zrušit,

můžete automatické obnovení vašeho přihlášení k odběru zrušit tím, že nám zašlete kdykoli před termínem obnovení stávajícího přihlášení k odběru oznámení o zrušení. Automatické obnovení přihlášení k odběru můžete zrušit telefonicky prostřednictvím zákaznické podpory na telefonním čísle +420378225589 během běžné provozní doby, zasláním e-mailu na adresu support.europe@climate.com nebo odesláním písemného oznámení v souladu s pokyny uvedenými v článku 6.6 níže. Pokud automatické obnovení přihlášení k odběru zrušíte před koncem stávajícího období přihlášení k odběru, vaše přihlášení k odběru skončí na konci tohoto období. Pokud automatické obnovení zrušíte po uplynutí konce stávajícího období přihlášení k odběru, pak vaše přihlášení k odběru skončí na konci obnoveného období.

2. SOFTWARE

2.1 Software Climate: Služby FieldView využívají a obsahují určitý software a/nebo firmware („**Software Climate**“). Část softwaru Climate je uložena na zařízení, které je vám poskytnuto na základě licence nebo prodáno. Na používání softwaru Climate vaší osobou se vztahuje Licenční smlouva s koncovým uživatelem, která doprovází software Climate a jejíž podmínky představují další podmínky. Ohledně softwaru Climate (což zahrnuje mimo jiné používání webových stránek), který není doprovázen žádnou licenční smlouvou s koncovým uživatelem, vám společnost Climate nebo příslušní poskytovatelé licencí z řad třetích stran udělují osobní, nepřenositelné a nevýhradní právo a licenci

k používání kódu objektu softwaru Climate v souladu s touto smlouvou, a to pod podmínkou, že software nebudete (ani nikomu jinému neumožníte) kopírovat, upravovat, vytvářet z něj odvozená díla, provádět jeho zpětnou analýzu, dekompilovat jej ani se jinak pokoušet odhalit zdrojový kód nebo sekvenci jeho struktury a organizace, software prodávat, postupovat, poskytovat na základě sublicence, distribuovat, pronajímat, půjčovat, zastavovat ani jinak převádět práva k softwaru Climate. Tímto berete na vědomí, že tato licence nepředstavuje prodej duševního vlastnictví a že společnost Climate nebo její poskytovatelé licencí z řad třetích stran nebo dodavatelé jsou nadále vlastníky všech práv, práva, právního titulu a nároků k softwaru Climate Software a související dokumentaci. Software Climate je chráněn autorským právem Spojených států amerických a mezinárodními úmluvami o ochraně autorských práv.

2.2 Další požadavky u aplikace pro Apple: Softwarové aplikace, které jsou k dispozici prostřednictvím obchodu App Store společnosti Apple, jsou vám k dispozici na základě odsouhlasení Licenční smlouvy pro koncového uživatele licencované aplikace společnosti Apple Inc. („Apple“) (viz <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/dev/stdeula> („**Licenční smlouva společnosti Apple**“)), jejíž podmínky jsou ve smyslu této smlouvy považovány za další podmínky. V případě rozporu mezi podmínkami této smlouvy a podmínkami licenční smlouvy společnosti Apple jsou závazné podmínky licenční smlouvy společnosti Apple. Používáte-li služby FieldView prostřednictvím mobilní softwarové aplikace na zařízení Apple, a to včetně zařízení iPhone, iPod touch nebo iPad („**Aplikace Apple**“), pak tímto dále berete

na vědomí a souhlasíte, že aplikaci pro zařízení Apple smíte používat pouze na zařízení Apple, které vlastníte nebo máte pod kontrolou v souladu s pravidly použití stanoveným v podmínkách služeb obchodu App Store společnosti Apple. Tato smlouva se uzavírá pouze mezi vámi a společností Climate, ne společností Apple, tudíž společnost Apple nenes odpovědnost za aplikaci pro zařízení Apple nebo služby FieldView. Společnost Apple není v žádném případě povinna poskytovat ve vztahu k aplikaci pro zařízení Apple žádné služby údržby ani podpory. V případě, že by se aplikace pro zařízení Apple porouchala v rámci platné záruční doby, můžete o tom společnost Apple informovat a společnost Apple vám vrátí příslušnou kupní cenu aplikace pro zařízení Apple v souladu s podmínkami společnosti Apple, přičemž společnost Apple nemá k aplikaci pro zařízení Apple žádné jiné záruční povinnosti v maximálním možném rozsahu povoleném platnými zákony. Odpovědnost za řešení vašich nároků nebo nároků třetích stran ve vztahu k aplikaci pro zařízení Apple, jejímu držení a/nebo používání nese odpovědnost společností Climate (a ne společnost Apple), a to včetně: (1) nároků vyplývajících z odpovědnosti za výrobek, (2) nároků spočívajících v tom, že aplikace pro zařízení Apple nesplňuje platné zákonné nebo regulatorní požadavky, a (3) nároků vzniklých na základě ochrany spotřebitele nebo obdobné právní úpravy. V případě tvrzení třetí strany, že aplikace pro zařízení Apple a/nebo vaše držení a používání aplikace porušuje práva duševního vlastnictví třetí strany, odpovědnost za vyšetřování, obranu, urovnání a vyřešení takového nároku v rozsahu takové povinnosti nese společnost Climate (a ne společnost Apple). Společnost Apple a její dceřiné

společnosti jsou oprávněné osoby této smlouvy z řad třetích stran, přičemž po vašem odsouhlasení této smlouvy bude mít společnost Apple právo (a bude se mít za to, že toto právo přijala) prosazovat tuto smlouvu vůči vám jako oprávněná osoba z této smlouvy z řad třetích stran výhradně ve vztahu k tomuto odstavci. Tímto prohlašujete a zavazujete se, že (1) nenacházíte se v zemi, na kterou se vztahuje embargo vlády USA nebo která byla vládou USA označena jako země „podporující terorismus“, a (2) nejste uveden(a) na seznamu zakázaných subjektů nebo subjektů, na něž byla uvalena omezení, vlády USA.

2.3 Obsah a služby třetích stran: Služby FieldView mohou umožňovat přístup k softwaru, službám a/nebo webovým stránkám třetích stran, které realizují interakce se službami FieldView, a jejich používání, a v příslušných případech se na ně vztahují podmínky třetích stran (souhrnně a jednotlivě jako „**služby třetích stran**“). Tímto souhlasíte s tím, že služby třetích stran používáte na vlastní riziko. Společnost Climate nenese odpovědnost za kontrolu a hodnocení obsahu či přesnosti služeb třetích stran a neponese odpovědnost za případné ztráty nebo újmu vyplývající nebo způsobené, ať už zcela nebo zčásti, používáním takových služeb třetích stran. Údaje zobrazené službami FieldView, které pocházejí ze služeb třetích stran („**obsah třetích stran**“) je pouze pro obecné informativní účely a společnost Climate se za ně nezaručuje. Souhlasíte s tím, že služby třetích stran nebo obsah třetích stran nebudete používat způsobem, který je v rozporu s podmínkami této smlouvy nebo kterým by docházelo k porušování práv duševního vlastnictví třetí strany. Souhlasíte s tím, že služby třetích stran nebudete používat k obtěžování, týrání, pronásledování nebo hanobení jiné

osoby či subjektu a společnost Climate a poskytovatelé služeb z řad třetích stran za takové použití neponesou odpovědnost. Služby třetích stran a obsah třetích stran nemusí být k dispozici ve všech jazycích nebo v České republice a jejich použití v některých konkrétních lokalitách nemusí být vhodné nebo dostupné. V rozsahu, ve kterém se rozhodnete používat služby třetích stran, nesete výhradní odpovědnost za dodržování všech platných zákonů. Společnost Climate si vyhrazuje právo na změnu, pozastavení, odstranění přístupu nebo uvalení omezení na služby třetích stran, aniž by vás o tom musela předem informovat nebo jí vůči vám vznikly jakékoli závazky.

2.4 Upgrady softwaru: Společnost Climate a její poskytovatelé licencí z řad třetích stran mají neomezené právo ale ne povinnost kdykoli poskytovat upgrady, aktualizace nebo doplňky softwaru společnosti Climate a softwaru třetích stran (což mimo jiné zahrnuje přidávání nebo odebrání funkcí nebo aktualizaci bezpečnostních prvků). Vynaložíme přiměřené úsilí, abychom vás o případných změnách, které u softwaru Climate provedeme, informovali, přestože to nemusí být vždy možné. Vaší povinností je instalovat a používat nejnovější verzi softwaru Climate a řídit se dalšími požadavky. Upgrade, aktualizace nebo doplněk může vést ke změně nebo odebrání funkcí softwaru Climate. Přestože to není pravděpodobné, upgrady, aktualizace nebo doplňky softwaru mohou způsobit resetování zařízení Climate a vymazání uložených předvoleb nebo uloženého obsahu.

3. ZAŘÍZENÍ CLIMATE

3.1 Zařízení: Společnost Climate může zpřístupnit určité zařízení (jako např. disk FieldView) k použití spolu se službami („**zařízení Climate**“). Některá zařízení Climate, která vám jsou poskytována, včetně disku FieldView, získáváte na základě prodeje.

3.2 Údržba a opravy: Společnost Climate bude poskytovat podporu zařízení Climate v souladu s příslušnou písemnou smlouvou o dodávce a servisu, která doprovází zařízení Climate v okamžiku dodání, přičemž smlouva je ve smyslu této smlouvy považována za další podmínky. Dojde-li k poškození zařízení Climate kvůli vašemu úmyslnému jednání, nedbalosti nebo použití v rozporu s touto smlouvou, jak určí společnost Climate, pak ponese odpovědnost za cenu opravy nebo výměny. Chápete, že při opravě nebo výměně zařízení Climate může dojít k vymazání uloženého obsahu, resetování osobních nastavení nebo jinému pozměnění zařízení Climate.

3.3 Použití zařízení: Společnost Climate si vyhrazuje právo spravovat status a použití zařízení Climate během trvání této smlouvy. Ani vy ani žádná třetí strana nesmí měnit data zařízení Climate, zasahovat do nich ani blokovat přístup společnosti Climate k datům či nastavení. Jsou-li některá vaše data generována nebo přenášena zařízením, hardwarem nebo softwarovými produkty třetí strany nebo jejich prostřednictvím (např. traktor nebo kombajn a jeho softwarový systém) a vy nám odešlete požadavek na podporu produktu, která se týká zařízení, hardwaru nebo softwarového produktu třetí strany, pak můžeme předat

vaše údaje poskytovateli takového zařízení, hardwaru nebo softwarového produktu, budeme-li to považovat za důvodně nezbytné k řešení požadavku na podporu produktu, bude-li takový poskytovatel souhlasit s tím, že nebude vaše údaje používat a předávat k jinému účelu než řešení vašeho požadavku na podporu produktu. Nepřejete-li si, abychom vaše údaje předali poskytovateli zařízení, hardwaru nebo softwarových produktů z řad třetích stran, informujte nás o tom prosím telefonicky prostřednictvím zákaznické podpory na telefonním čísle +420378225589 během běžné provozní doby, zasláním e-mailu na adresu support.europe@climate.com nebo odesláním písemného oznámení v souladu s pokyny uvedenými v článku 6.6 níže. Vezměte prosím na vědomí, že nedovolíte-li nám předat vaše údaje poskytovateli, společnost Climate nebo poskytovatel nemusí být schopni váš problém efektivně vyřešit.

4. ÚDAJE

4.1 Zemědělské údaje a zpětná vazba zákazníka: Některé služby FieldView mohou vyžadovat, abyste vy nebo vámi pověřený uživatelé nahrávali, zadávali, přenášeli, ukládali nebo jinak zpřístupňovali společnosti Climate informace o provozu vašeho zemědělského podniku, jako např. Polohu polí, mapy nebo hranice, zaznamenané environmentální, povětrnostní a klimatické podmínky, agronomické postupy, ztráty úrody, výnosy úrody, snímky polí, poznámky k polím a další informace týkající se provozu zemědělského podniku („**zemědělské údaje zákazníka**“). Pokud tyto údaje neposkytnete, nebudete moci určité funkce

služeb FieldView používat, protože fungování služeb FieldView závisí na těchto údajích. Ve vztahu mezi vámi a společností Climate jste vlastníkem zemědělských údajů zákazníka. V rozsahu povoleném platnými zákony vám udělujeme nevýhradní licenci k přístupu k zemědělským údajům zákazníka, jejich používání, reprodukování, zobrazování, úpravám a tvorbě odvozených děl na jejich základě, abychom vám mohli poskytovat služby FieldView a související podporu, pro účely interních operací, výzkumu a vývoje a pro účely plnění této smlouvy. Zašlete-li nám zpětnou vazbu nebo podněty týkající se služeb FieldView, můžeme vaši zpětnou vazbu nebo podněty bez závazků vůči vám využít. V rozsahu, ve kterém zemědělské údaje zákazníka obsahují vaše osobní údaje, je budeme zpracovávat tak, jak je uvedeno v našich **Zásadách ochrany osobních údajů** na adrese <https://climate.com/api/eula/v1/documents/pp.pdf?countryCode=CZ> a v článku 5.3.

4.2 Díla generovaná společností Climate: Jsme vlastníky vše děl, která generujeme („**díla generovaná společností Climate**“), včetně údajů (také agregovaných dat), nástrojů, analýz, výsledků, prognóz, návodů, doporučení a ostatních informací generovaných, publikovaných, zobrazených, přenášených nebo vám zpřístupněných ve službách FieldView nebo jejich prostřednictvím, a to s výjimkou vašich osobních údajů, zemědělských údajů zákazníka, bez ohledu na to, zda díla generovaná společností Climate souvisí s osobními údaji, jinými zemědělskými údaji zákazníka nebo obsahem třetí strany. **Naší zásadou je nevyužívat zemědělské údaje zákazníka nebo informace odvozené ze**

zemědělských údajů zákazníka ke spekulativním obchodům s komoditami, a to s výjimkou zajištění, které realizujeme v rámci běžného podnikání za účelem omezení rizik souvisejících s našimi vlastními semenářskými operacemi / operacemi produkce komodit.

4.3 Předávání údajů ostatním uživatelům Climate FieldView a partnerským platformám: Společnost Climate vám umožňuje v rámci služeb FieldView předávat určité informace, včetně zemědělských údajů zákazníka a děl generovaných společnostmi Climate, dalším uživatelům Climate FieldView, jako např. Vašemu agronomovi nebo obchodnímu zástupci, nebo předávat určité informace třetím stranám, které jsou partnerskými platformami společnosti Climate, propojením vašeho účtu FieldView s účtem partnera z řad platforem. Rozhodnete-li se předávat svoje informace a údaje dalším uživatelům Climate FieldView, opravňujete tím společnost Climate předávat vaše informace takovým uživatelům v rámci prostředí služeb FieldView. Propojením svého účtu FieldView a účtu některého nebo více partnerů z řad platforem opravňujete společnost Climate, aby předávala vaše informace takovým partnerským platformám a umožňuje jim stahovat kopii vašich informací do vlastních systémů partnerské platformy. Podmínkami služeb vztahujícími se k vašemu účtu s partnerskou platformou a zásadami ochrany osobních údajů partnerské platformy se bude řídit zpracování a používání informací, které jim předáte propojením svého účtu FieldView a účtu partnerské platformy. **Svoje informace sdílejte v prostředí služeb FieldView pouze s uživateli služeb FieldView, kterým důvěřujete. Předáním svých informací ostatním uživatelům služeb**

FieldView jim můžete umožnit vaše informace předat partnerským platformám a dalším subjektům mimo prostředí služeb FieldView, aniž by si od vás museli vyžádat souhlas. Uživatelé účtu FieldView a partnerské platformy, kterým předáváte svoje informace, nejsou jednatelem, zástupci ani zpracovateli společnosti Climate. Společnost Climate nenese odpovědnost za jejich jednání ve vztahu k vašim informacím. Informace relevantní z hlediska ochrany osobních údajů týkající se předávání osobních údajů ostatním uživatelům služeb Climate FieldView a partnerským platformám najdete v našich Zásadách ochrany osobních údajů na adrese <https://climate.com/api/eula/v1/documents/pp.pdf?countryCode=CZ>. Rozhodnete-li se předat své informace ostatním uživatelům služeb Climate FieldView nebo partnerským platformám, můžete tento přístup v nastavení svého účtu poskytnout nebo zrušit, nebo tak můžete učinit telefonicky prostřednictvím zákaznické podpory na telefonním čísle +420378225589 během běžné provozní doby, zasláním e-mailu na adresu support.europe@climate.com nebo odesláním písemného oznámení v souladu s pokyny uvedenými v článku 6.6 níže.

5. TRVÁNÍ A UKONČENÍ SMLOUVY

5.1 Trvání této smlouvy: Tato smlouva nabývá účinnosti poté, co kliknete na tlačítko „Accept“ (Souhlasím) při zřizování účtu FieldView dle článku 1.3 výše a trvá, dokud ji nevypovíte vy nebo společnost Climate v souladu s níže uvedenými ustanoveními.

5.2 Zrušení objednávek a uzavření účtu FieldView: Kdykoli můžete zrušit objednávku zpoplatněné služeb FieldView nebo uzavřít svůj účet FieldView, přičemž nám toto oznámíte zrušením objednávky nebo vašeho účtu FieldView v nastavení účtu nebo telefonicky prostřednictvím zákaznické podpory na telefonním čísle +420378225589 během běžné provozní doby, zasláním e-mailu na adresu support.europe@climate.com nebo odesláním písemného oznámení v souladu s pokyny uvedenými v článku 6.6.

Je-li objednávka týkající se služeb FieldView zrušena nebo ukončena, pak bude s okamžitou účinností ukončeno vaše právo používat služby FieldView a přístup k nim, přičemž musíte okamžitě přestat služby FieldView používat. Zrušíte-li objednávku zpoplatněné služby FieldView do 30 dnů od data příslušné objednávky, vrátíme vám finanční částky již uhrazené ve vztahu k dané objednávce. Zrušíte-li objednávku zpoplatněné služby FieldView po uplynutí 30 dnů od data příslušné objednávky, pak ponese odpovědnost za všechny poplatky za přihlášení k odběru týkající se dané objednávky a nebudete mít nárok na žádné kreditní částky či vrácení peněz v důsledku ukončení předplacených ale nevyužitých služeb FieldView. Takovým zrušením dojde automaticky k ukončení této smlouvy pouze ve vztahu ke službě FieldView související s danou objednávkou, a to s ohledem na ustanovení této smlouvy, jejichž platnost přetrvává i po ukončení smlouvy.

Uzavřením účtu FieldView dojde ke zrušení všech objednávek služeb FieldView a ukončením této smlouvy s okamžitým účinkem, a to s ohledem na ustanovení

této smlouvy, jejichž platnost přetrvává i po ukončení smlouvy. Uzavřete-li svůj účet FieldView, budeme tento účet deaktivovat. V rozsahu povoleném platnými zákony si vyhrazujeme právo ponechat po přiměřenou dobu vaše informace o účtu a zemědělské údaje zákazníka nedotčené, abychom umožnili opětovnou aktivaci, nepožádáte nás, abychom provedli výmaz vašeho účtu FieldView, přičemž budeme s vašimi osobními údaji nakládat v souladu s našimi Zásadami ochrany osobních údajů na adrese

<https://climate.com/api/eula/v1/documents/pp.pdf?countryCode=CZ>.

5.3 Žádosti o výmaz účtu: Můžete nás požádat, abychom váš účet FieldView a zemědělské údaje zákazníka trvale vymazali, a to zasláním e-mailu na adresu support.europe@climate.com nebo odesláním písemného oznámení v souladu s pokyny uvedenými v článku 6.6. V tom případě vaše osobní údaje nám poskytnuté vymažeme, nevyžadují-li jejich ponechání v určitém rozsahu platné zákony (např. osobní údaje v rozsahu, ve kterém je jejich zpracování nezbytné pro vědecké účely, jak je uvedeno v článku 17, odst. 3 (d) nařízení GDPR, nebo za účelem určení, výkonu nebo obhajoby právních nároků, jak je uvedeno v článku 17, odst. 3 (e) nařízení GDPR.) Výmazem účtu FieldView dojde ke zrušení všech objednávek služeb FieldView a ukončením této smlouvy s okamžitým účinkem, a to s ohledem na ustanovení této smlouvy, jejichž platnost přetrvává i po ukončení smlouvy.

5.4 Ukončení z důvodu porušení: Vy nebo společnost Climate může tuto Smlouvu s okamžitou platností ukončit, pokud se protistrana dopustí závažného

porušení této smlouvy. Ukončíte-li tuto smlouvu kvůli porušení ze strany společnosti Climate, vrátíme vám částky již uhrazené za přihlášení k odběru nebo objednávky aktivní v okamžiku ukončení. Ukončí-li společnost Climate tuto smlouvu kvůli porušení z vaší strany, ponese odpovědnost za veškeré poplatky za přihlášení k odběru nebo objednávky aktivní v okamžiku ukončení a nebudete mít nárok na žádné kreditní částky či vrácení peněz v důsledku ukončení předplacených ale nevyužitých služeb FieldView. Tuto smlouvu můžeme například ukončit, pokud: (i) neuhradíte splatné částky včas alespoň dvakrát za sebou nebo (ii) pokračováním v používání služeb FieldView dochází k porušování podmínek této smlouvy nebo platných zákonů či předpisů navzdory varování z naší strany.

5.5 Další práva na ukončení: Tuto smlouvu můžeme kdykoli ukončit ve vztahu k jakékoli službě FieldView s výpovědní lhůtou v délce 30 dnů, např. pokud nebudeme službu FieldView nadále poskytovat. Ukončíme-li tuto smlouvu ve vztahu k některé ze služeb FieldView bezdůvodně, vrátíme vám poměrné částky již uhrazené za přihlášení k odběru nebo objednávky aktivní v okamžiku ukončení.

5.6 Přetrvání platnosti určitých ustanovení: Práva udělená společnosti Climate dle článku 4 a další práva či povinnosti smluvních stran této smlouvy, která by měla z jejich povahy přetrvat i po ukončení, zrušení, pozastavení či vypršení této smlouvy, přetrvají i po ukončení, zrušení, pozastavení nebo vypršení této smlouvy.

6. RŮZNÉ

6.1 Dodržování zákonů a exportních omezení: Tímto souhlasíte, že budete služby FieldView používat striktně v souladu se všemi obecně platnými zákony. Služby FieldView, což zahrnuje mimo jiné software Climate, zařízení Climate a díla generovaná společnostmi Climate, nesmíte používat, exportovat, reexportovat, nepovolují-li to výjimky schválené zákony Spojených států amerických, zákonů Evropské unie a zákonů Švýcarska. Služby FieldView, což zahrnuje mimo jiné software Climate, zařízení Climate a díla generovaná společnostmi Climate, nesmí být zejména exportovány či reexportovány (a) do/ze zemí, na které se vztahují embarga USA nebo (b) komukoli uvedenému na seznamu konkrétně označených státních příslušníků ministerstva financí USA nebo seznamu osob nebo subjektů bez přístupu ministerstva obchodu USA nebo osobám uvedeným na obdobných seznamech zveřejněných EU/EHP nebo švýcarskými úřady, porušují-li nařízení Rady č. 428/2009 a/nebo obdobné zákony a předpisy jiných zemí. Používáním služeb FieldView prohlašujete a zavazujete se, že nejste na žádném takovém seznamu uvedeni. Souhlasíte také s tím, že nebudete služby FieldView používat pro žádné účely zakázané zákony Spojených států amerických, což zahrnuje mimo jiné vývoj, projektování, výrobu nebo produkci jaderných zbraní, střel nebo chemických či biologických zbraní. Od společnosti Climate nebudete žádat informace či dokumentaci pro

účely podpory, realizace nebo vyhovění bojkotu ze strany jakékoli země, která porušuje zákony či předpisy Spojených států amerických, Evropské unie a Švýcarska. Společnost Climate výslovně odmítá takové požadavky a přijetí takových požadavků oznámí relevantním úřadům, jak předepisují příslušné zákony.

6.2 Vyšší moc: S výjimkou platebních závazků, u vás ani u společnosti Climate nedojde k porušení ani nevznikne odpovědnost za škody způsobené zpožděním plnění nebo neplněním závazků z této smlouvy, je-li toto způsobeno okolnostmi nad rámec kontroly smluvní strany, která tyto okolnosti oznamuje.

6.3 Rozhodné právo: Tato smlouva a veškeré jednání, spory a nároky vyplývající z této smlouvy nebo s ní související se budou řídit a vykládat v souladu se zákony Švýcarska (bez ohledu na pravidla týkající se kolize právních norem, které budou v plném rozsahu ignorovány), přičemž se tímto podvolujete výhradní jurisdikci soudů, které se nacházejí ve švýcarské Basileji. Úmluva OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží se tímto výslovně odmítá.

Společnost Climate může ovšem své nároky vznést i u jiných soudů v příslušných jurisdikcích, což zahrnuje mimo jiné soudy v zemích, kde máte sídlo právnické osoby nebo trvalé bydliště fyzické osoby. Úmluva OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží se tímto výslovně odmítá.

6.4 Omezené záruky a odmítnutí odpovědnosti:

a) **Obsah:** Nezaručujeme žádné výsledky a ani služby FieldView ani díla generovaná společností Climate by neměla být používána jako náhrada osvědčených zemědělských postupů. Služby FieldView poskytují podporu pro rozhodování na základě statistické pravděpodobnosti a ostatních modelech a také zdrojů třetích stran, ale neposkytují žádné nezvratné hodnocení. Takové posouzení je na vaší odpovědnosti. Služby FieldView se mohou zakládat na algoritmech. Nicméně je zřejmé, že algoritmus není schopen namodelovat každou jednotlivou vlastnost či jednotlivou událost. Tudíž nepřijímáme žádnou odpovědnost, ať už výslovnou nebo předpokládanou, za to, že jsou informace a podpora rozhodování obsažené ve službách FieldView a dílech generovaných společností Climate, správné, kompletní a aktuální. Proto vám doporučujeme, abyste veškeré informace, které obdržíte, před jejich použitím zkontrolovali.

b) **Software Climate:** Záruky a odpovědnost ve vztahu k softwaru Climate, který doprovázela licenční smlouva s koncovým uživatelem, dle článku 2.1 výše se řídí příslušnou licenční smlouvou s koncovým uživatelem a výše uvedeným článkem 2.4.

U softwaru Climate, který nedoprovázela licenční smlouva s koncovým uživatelem (což zahrnuje mimo jiné použití webových stránek) platí následující:

(1) Popisy nebudou považovány za zaručené, nejsou-li odsouhlaseny samostatně v písemné podobě.

- (2) Práva v případě vad budou vyloučena v případě jen mírného zhoršení používání a jiných vad, které nejsou podstatnými vadami (jak je stanoveno v bodu 3 níže).
- (3) V případě a v rozsahu, ve kterém systém Climate vykazuje vadu, která trvá déle než 24 hodin a způsobuje závažné narušení podnikání („podstatná vada“), máme právo rozhodnout, zda bude provedena oprava, náhradní dodávka nebo výměna služeb, což zahrnuje mimo jiné instalaci nové verze programu nebo řešení.
- (4) Nebude-li podstatná vada odstraněna do 48 hodin poté, co jste nás o vadě informovali, vrátíme vám částky již uhrazené ve vztahu k dotyčnému softwaru Climate.
- (5) Vaše práva ve vztahu k vadám budou po 12 měsících promlčena, přičemž příslušné období začíná dnem, kdy použijete příslušný software Climate nebo, v případě dodávky, dnem dodání. Co se týče upgradů, aktualizací nebo doplňků začíná příslušné období v každém případě datem použití příslušné položky nebo, v případě dodávky, dnem dodání.
- (6) V případě dodání softwaru Climate musíte neprodleně provést kontrolu dodaných položek, zda nevykazují poškození z přepravy nebo jiné viditelné vady, uložit si náležité důkazy a postoupit nám případné reklamace k řešení spolu s předložením příslušných dokladů.
- (7) Nároky na náhrady škody podléhají omezením stanoveným níže v článku 6.5.
- (8) Doplňky nebo dodatky softwaru Climate, které provedete sami nebo prostřednictvím třetích stran, způsobí, že vaše práva ve vztahu k vadám budou

zrušena. Stejně tak neneseme odpovědnost za vady, které jsou způsobeny nesprávným používáním či provozováním či používáním nevhodných provozních prostředků vaší osobou.

c) **Zařízení Climate:** Naše záruky a odpovědnost ve vztahu k zařízení Climate se řídí příslušnou písemnou smlouvou o dodávce a servisu, která doprovází zařízení Climate v okamžiku dodání, a výše uvedeným článkem 3.2.

6.5 Omezení odpovědnosti a odškodnění:

(1) Odpovědnost dle podmínek této smlouvy ponese pouze v souladu s ustanoveními v bodech (a) až (d):

(a) Ponese odpovědnost za ztráty (včetně ztráty dat) vzniklé v důsledku podstatných vad (jak je definováno v článku 6.4 b) (3) výše), přičemž naše odpovědnost nepřekročí částku, kterou jste uhradili za dotyčný software Climate během 12 měsíců před datem, kdy příslušný nárok vznikne.

(b) V případě odpovědnosti za výrobek ponese odpovědnost v souladu s obecně platnými zákony.

(c) Ponese odpovědnost za (i) námi, našimi právními zástupci a našimi zprostředkovateli úmyslně způsobené ztráty a za (ii) námi, našimi zástupci a zprostředkovateli způsobenou smrt, úraz nebo újmu na zdraví ať už záměrně nebo nedbalostí.

(d) Širší odpovědnost z naší strany je z podstaty vyloučena, není-li taková odpovědnost předepsána obecně platnými zákony.

(2) Souhlasíte s tím, že společnost Climate a její přidružené subjekty a každého z jejich zaměstnanců, členů statutárních orgánů, ředitelů, akcionářů, jednatelů, nástupníků, poskytovatelů licencí a subdodavatelů odškodníte, budete chránit a zbavíte odpovědnosti před veškerými nároky, odpovědností, škodami ztrátami nebo výdaji, což zahrnuje přiměřené poplatky za právní zastoupení vzniklé nebo v souvislosti s: i) nezákonným použitím služeb FieldView, softwaru Climate, zařízení Climate nebo děl generovaných společnostmi Climate vaší osobou, ii) porušením jakékoli části této smlouvy z vaší strany a iii) spory nebo problémy mezi vámi a třetí stranou v souvislosti s bodem (i) a (ii) výše.

6.6 Oznámení: Oznámení smluvních stran v souvislosti se službami FieldView mohou být zasílány elektronickou nebo běžnou poštou. Bude se mít za to, že příjemce obdržel takové oznámení doručením nebo přenosem nebo v případě pošty 48 hodin po odeslání. Instalací, stažením, aktivací nebo používáním služby FieldView udělujete výslovný souhlas a schvalujete, že veškerá oznámení, což zahrnuje mimo jiné veškeré komerční sdělení kterékoli ze smluvních stran v souvislosti se službami FieldView, zařízením Climate, softwarem Climate, díly generovanými společnostmi Climate a touto smlouvou lze zasílat elektronicky na vaši hlavní e-mailovou adresu uvedenou v účtu FieldView. **Vaší povinností je zajistit, aby byly informace o účtu vždy aktuální, abychom s vámi mohli**

elektronicky komunikovat. Oznámení právní povahy vůči společnosti Climate musí být zasláno na adresu: The Climate Corporation International AG, Peter Merian-Strasse 84, 4052 Basilej, Švýcarsko, nebo e-mailem na adresu: support.europe@climate.com. Zašleme-li oznámení na vaši hlavní e-mailovou adresu, kterou máme v databázi, a vaše hlavní e-mailová adresa v databázi nebude správná, aktuální nebo bude blokována vaším poskytovatelem služeb nebo nebudete-li z jiného důvodu schopni přijímat elektronickou komunikaci, bude se mít za to, že jsme vám příslušné sdělení doručili. Vráť-li se naše elektronická oznámení, která jsme vám zaslali, jako nedoručená kvůli neplatné e-mailové adrese, můžeme váš účet deaktivovat. V tom případě nebudete moci účet používat, dokud neprovedete aktualizaci informací o účtu a uvedete platnou a funkční e-mailovou adresu. Vaši hlavní e-mailovou adresu můžete v nastavení účtu kdykoli změnit nebo nám můžete poslat příslušný požadavek na adresu support.europe@climate.com s tím, že v textu žádosti uvedete svoji předchozí e-mailovou adresu a novou e-mailovou adresu.

6.7 Dodatky: Společnost Climate může tuto smlouvu kdykoli upravit. Kromě případů postoupení této smlouvy na některý z přidružených subjektů společnosti Climate dle článku 6.8 budou změny této smlouvy účinné po jejich zveřejnění na našich webových stránkách na adrese <https://climate.com/api/eula/v1/documents/eula.pdf?countryCode=CZ>. Než budete pokračovat v používání příslušných služeb FieldView, kliknete na tlačítko „Accept“ (Souhlasím). Pokud s upraveným zněním smlouvy nesouhlasíte, musíte

přestat služby FieldView používat. V takovém případě nám můžete zaslat do 30 dnů příslušné oznámení a požadovat navrácení poměrné částky za nevyužité služby.

6.8 Postoupení: Tuto smlouvu ani žádná práva či povinnosti z ní vyplývající nesmíte postoupit ani převést (postoupením, využitím zákona ani jinak) bez předchozího písemného souhlasu společnosti Climate. Jakýkoli pokus o postoupení nebo převedení této smlouvy na jinou osobu bude považován za neplatný *ab initio* a nenabude platnosti ani účinnosti. Porušení tohoto ustanovení bude představovat podstatné porušení této smlouvy. Společnost Climate ovšem může tuto smlouvu kdykoli postoupit na některý ze svých přidružených subjektů, což není podmíněno vaším souhlasem. Tato smlouva pro vás bude závazná a nabude účinnosti ve prospěch takových subjektů, jejich nástupníků a povolených postupníků.

6.9 Úplná dohoda: Tato smlouva včetně příslušných zásad o ochraně osobních údajů a dalších podmínek představuje úplnou dohodu smluvních stran. Nadpisy jsou uvedeny pouze pro orientační účely. V případě rozporu mezi podmínkami této smlouvy a dalšími podmínkami jsou závazné další podmínky. Touto smlouvou nedochází mezi smluvními stranami ke vzniku sdružení, spolku, společného podniku, trustu, zastoupení ani jiného vztahu. Tato smlouva je nevýhradní. Vzdání se práv ve vztahu k porušení některé z podmínek této smlouvy protistranou nebude vykládáno jako vzdání se práv ve vztahu k následnému obdobnému porušení, ať už se jedná o stejné nebo odlišné

ustanovení této smlouvy. Shledá-li soud příslušné jurisdikce některé ustanovení této smlouvy neplatným nebo nevymahatelným, bude takové ustanovení vymáháno v maximálním přípustném rozsahu, přičemž ostatní ustanovení této smlouvy zůstanou platná a účinná.

6.10 Elektronický podpis: Instalace, stažení, aktivace nebo používání služeb FieldView a webových stránek k objednávání služeb FieldView zahrnuje způsobilost k právním úkonům a/nebo realizaci elektronických transakcí. TÍMTO BERETE NA VĚDOMÍ, ŽE VZHLEDEM K TOMU, ŽE JSTE PROFESIONÁL, VAŠE ELEKTRONICKÁ PODÁNÍ PŘEDSTAVUJÍ VAŠI SMLOUVU A ZÁMĚR BÝT TAKOVOU SMLOUVOU VÁZÁN(A) A ZA PŘÍSLUŠNÉ TRANSAKCE ZAPLATIT. VAŠE SMLOUVA A ZÁMĚR BÝT VÁZÁN(A) ELEKTRONICKÝM PODÁNÍM SE VZTAHUJE NA VŠECHNY ZÁZNAMY TÝKAJÍCÍ SE VŠECH TRANSAKcí, KTERÉ JSTE REALIZOVALI, VE VZTAHU KE SLUŽBÁM FIELDVIEW, A TO VČETNĚ OZNÁMENÍ O ZRUŠENÍ, ZÁSADÁCH, SMLOUVÁCH A APLIKACÍCH. Pro přístup k elektronickým záznamům a jejich uchovávání může být zapotřebí určitý hardware a software, což náleží do vaší výhradní odpovědnosti.